



VOL. 002

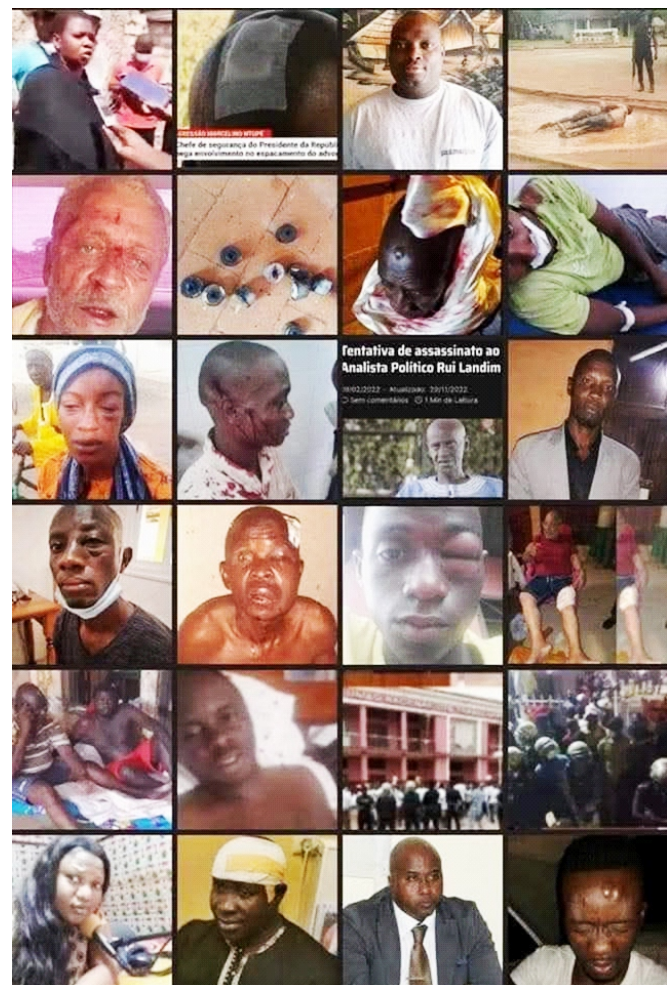
THURSDAY 21ST, AUGUST 2025

NO.009

DESPERATION OF THE DECADENT EXPIRED NEO-COLONIAL REGIME IMPOSED ON GUINEA-BISSAU

“when a ship is sinking and passengers don’t know how to swim, they (may) grab (or) hold to anything, even a leaf to save their (lives)/life.”

Very little is heard about Guinea-Bissau in the news. If a coup d'etat or war breaks out, it's reported as a flash by some news outlets, but little to no news on a daily or weekly basis. Consequently, even some who consider themselves to be knowledgeable don't know who the president is, or which political forces are revolutionary. Some have even travelled to Guinea-Bissau “thinking” that the expired neo-colonialist president, Umaro Sissoko Embalo is with the PAIGC. This is worse than mistaking a sheep with a wolf. When Umaro Sissoko Embalo was inaugurated as president of Guinea-Bissau, 27 February 2020, he repeatedly made public statements that his mission is to destroy the PAIGC. During his trip to Cape Verde, he called on the Cape Verdians to destroy the PAICV. The People of Guinea-Bissau have responded by giving pre-requisites that first he destroy the sun, moon and stop the rain from



(photos of victims of the neo-colonialist regime, some killed, others tortured, arrested)

Cont. on page 5

EDITORIAL

ENGLISH

Smash Neo-Colonialism! West Africa Must Rise for Sovereignty

The West African sub-region has been suffocating under the weight of neo-colonial dictatorship, imperialist plunder and the rot of comprador power. From Guinea-Bissau to Côte d'Ivoire and Togo, and throughout the ECOWAS and the Alliance of Sahel States (AES), those traitorous comprador elites have not ceased from trading their peoples' bright future for crumbs from France, America, and Europe. This comprador class must definitely be exposed one after the other and overthrown completely. Because clearly, their very constitutions, which they themselves can easily shred at will, are not sacred texts but weapons of domination. Their elections, always manipulated and postponed, are mere rituals of deception. Even where there appears to be "stability" it turns out to be nothing but only a stability of oppression.

In Guinea Bissau, Umaro Sissoko Embaló's mandate expired; yet he lingers illegally in the presidency while being protected by the bayonets of ECOWAS troops. Notwithstanding his illegal conduct, Sissoko has had the audacity to dissolve Parliament, crumble the legal system, and constitute their own governments to the detriment of the masses, who have been subjected to starvation and impoverishment.

Who cares about independence when the people of Côte d'Ivoire are still in chains? After sixty-five years of so-called "independence," Côte d'Ivoire remains chained to French imperialism. The CFA franc remains the whip of Paris. Cocoa and coffee continue to enrich European monopolies while Ivorians go hungry each day. And now, Ouattara, the comprador par excellence, tramples the constitution to impose a fourth term

blessed by the Elysée. His dictatorship continues to oppress, jail, kidnap, and kill those who resist. Independence celebrations in Abidjan are a cruel joke!

The split between ECOWAS and the AES states (Mali, Burkina Faso, Niger) is not a quarrel of elites, rather a battle between two futures. ECOWAS has long been a club of traitors and a gendarme for NATO and Paris. What ECOWAS does best is to impose sanctions and interventions to protect comprador regimes! The AES, though appears fragile, has at least lit a beacon of sovereignty. Since its establishment, the AES has been able to courageously expell French troops and pushed for true independence, industrialization, development as well as resource repossession and control for its peoples. The task now is to channel this rupture into a Pan-African front of resistance against imperialism.

Furthermore, people shouldn't forget this: that imperialism will never be reformed, comprador regimes will not democratize, and ECOWAS will not suddenly transform into a people's union. Only the organized force of the masses including workers and their organisations, peasants, youth, women, the vulnerable, among other progressives, can fight out the rotten order of neo-colonialism. Thus, there should be more strikes geared towards paralyzing the machinery of comprador power. Also, like the AES has taken the lead, other ECOWAS states should be compelled to reclaim all its natural resources, feed its people first before the imperialists and endeavour to drive NATO's bases out of Africa.

ÉDITORIAL

FRENCH

À BAS LE NÉO-COLONIALISME ! L'AFRIQUE DE L'OUEST DOIT SE LEVER POUR SA SOUVERAINETÉ

La sous-région ouest-africaine suffoque sous le poids de la dictature néo-coloniale, du pillage impérialiste et de la pourriture du pouvoir comprador. De la Guinée-Bissau à la Côte d'Ivoire et au Togo, et à travers la CEDEAO et l'Alliance des États du Sahel (AES), ces élites compradores traîtres n'ont cessé de brader l'avenir radieux de leurs peuples contre des miettes venues de la France, des États-Unis et de l'Europe. Cette classe comprador doit absolument être dénoncée, un par un, et renversée complètement. Car, de toute évidence, leurs constitutions mêmes, qu'ils peuvent déchirer à volonté, ne sont pas des textes sacrés mais des armes de domination. Leurs élections, toujours manipulées et reportées, ne sont que des rituels de tromperie. Même là où il semble y avoir une « stabilité », ce n'est en réalité qu'une stabilité de l'oppression.

En Guinée-Bissau, le mandat d'Umaro Sissoko Embaló a expiré ; pourtant il s'accroche illégalement à la présidence, protégé par les baïonnettes des troupes de la CEDEAO. En dépit de son comportement illégal, Sissoko a eu l'audace de dissoudre le Parlement, d'effondrer le système juridique et de constituer ses propres gouvernements au détriment des masses, soumises à la famine et à l'appauvrissement.

Quelle indépendance quand le peuple de Côte d'Ivoire reste encore enchaîné ? Après soixante-cinq ans de prétendue « indépendance », la Côte d'Ivoire demeure asservie à l'impérialisme français. Le franc CFA reste le fouet de Paris. Le cacao et le café continuent d'enrichir les monopoles européens tandis que les Ivoiriens ont faim chaque jour. Et maintenant, Ouattara, le comprador par excellence, piétine la constitution pour s'imposer un quatrième mandat béni par

l'Élysée. Sa dictature continue d'opprimer, d'emprisonner, d'enlever et de tuer ceux qui résistent. Les célébrations de l'indépendance à Abidjan sont une cruelle plaisanterie !

La scission entre la CEDEAO et les États de l'AES (Mali, Burkina Faso, Niger) n'est pas une querelle d'élites, mais une bataille entre deux futurs. La CEDEAO a toujours été un club de traîtres et un gendarme au service de l'OTAN et de Paris. Ce que la CEDEAO sait faire de mieux, c'est imposer des sanctions et intervenir pour protéger les régimes compradores ! L'AES, bien que fragile en apparence, a au moins allumé une flamme de souveraineté. Depuis sa création, l'AES a eu le courage d'expulser les troupes françaises et de pousser vers une véritable indépendance, l'industrialisation, le développement ainsi que la reprise et le contrôle des ressources au profit de ses peuples. La tâche maintenant est de canaliser cette rupture en un front panafricaniste de résistance contre l'impérialisme.

De plus, il ne faut pas l'oublier : l'impérialisme ne se réformera jamais, les régimes compradores ne se démocratiseront pas, et la CEDEAO ne se transformera pas soudainement en une union populaire. Seule la force organisée des masses, y compris les travailleurs et leurs organisations, les paysans, la jeunesse, les femmes, les vulnérables et les autres progressistes, peut abattre l'ordre pourri du néo-colonialisme. Il faut donc multiplier les grèves pour paralyser la machine du pouvoir comprador. De même, à l'exemple de l'AES qui a pris l'initiative, les autres États de la CEDEAO doivent être contraints de reprendre toutes leurs ressources naturelles, de nourrir d'abord leurs peuples avant les impérialistes et de s'efforcer de chasser les bases de l'OTAN hors d'Afrique.

EDITORIAL

PORTUGUESE

ABAIXO O NEO-COLONIALISMO! A ÁFRICA OCIDENTAL DEVE SE LEVANTAR PELA SOBERANIA

A sub-região da África Ocidental sufoca sob o peso da ditadura neocolonial, do saque imperialista e da podridão do poder comprador. Da Guiné-Bissau à Costa do Marfim e ao Togo, e através da CEDEAO e da Aliança dos Estados do Sahel (AES), essas elites compradoras e traidoras não cessaram de trocar o futuro brilhante de seus povos por migalhas da França, dos Estados Unidos e da Europa. Essa classe compradora deve ser denunciada, um por um, e completamente derrubada. Pois, claramente, suas próprias constituições, que eles mesmos rasgam quando querem, não são textos sagrados, mas armas de dominação. Suas eleições, sempre manipuladas e adiadas, não passam de rituais de engano. Mesmo onde parece haver “estabilidade”, revela-se apenas uma estabilidade da opressão.

Na Guiné-Bissau, o mandato de Umaro Sissoco Embaló expirou; no entanto, ele permanece ilegalmente na presidência, protegido pelas baionetas das tropas da CEDEAO. Apesar de sua conduta ilegal, Sissoco teve a audácia de dissolver o Parlamento, destruir o sistema jurídico e constituir seus próprios governos em detrimento das massas, submetidas à fome e ao empobrecimento.

De que independência se fala quando o povo da Costa do Marfim continua acorrentado? Depois de sessenta e cinco anos de chamada “independência”, a Costa do Marfim permanece subjugada ao imperialismo francês. O franco CFA continua sendo o chicote de Paris. O cacau e o café continuam a enriquecer os monopólios europeus enquanto os marfinenses passam fome todos os dias. E agora, Ouattara, o comprador por excelência, pisa na constituição para impor um quarto mandato abençoado pelo Eliseu. Sua ditadura continua a oprimir, prender, sequestrar e matar aqueles que resistem. As comemorações da

independência em Abidjan são uma piada cruel!

A divisão entre a CEDEAO e os Estados da AES (Mali, Burkina Faso, Níger) não é uma briga de elites, mas uma batalha entre dois futuros. A CEDEAO sempre foi um clube de traidores e um gendarme a serviço da OTAN e de Paris. O que a CEDEAO sabe fazer de melhor é impor sanções e intervenções para proteger regimes compradores! A AES, embora pareça frágil, ao menos acendeu uma chama de soberania. Desde a sua criação, a AES teve a coragem de expulsar as tropas francesas e de avançar rumo a uma verdadeira independência, industrialização, desenvolvimento, bem como à retomada e ao controle dos recursos em benefício de seus povos. A tarefa agora é canalizar essa ruptura para uma frente pan-africanista de resistência contra o imperialismo.

Além disso, não se deve esquecer: o imperialismo nunca será reformado, os regimes compradores não se democratizarão, e a CEDEAO não se transformará de repente em uma união popular. Somente a força organizada das massas, incluindo os trabalhadores e suas organizações, os camponeses, a juventude, as mulheres, os vulneráveis e outros progressistas, pode derrubar a ordem podre do neocolonialismo. Portanto, é necessário multiplicar as greves para paralisar a máquina do poder comprador. Da mesma forma, assim como a AES tomou a dianteira, os outros Estados da CEDEAO devem ser obrigados a recuperar todos os seus recursos naturais, alimentar primeiro os seus povos antes dos imperialistas e se empenhar em expulsar as bases da OTAN da África.

ENGLISH

DESPERATION OF THE DECADENT EXPIRED NEO-COLONIAL REGIME IMPOSED ON GUINEA-BISSAU

“when a ship is sinking and passengers don’t know how to swim, they (may) grab (or) hold to anything, even a leaf to save their (lives)/life.”

from front page



(Dead body of Tanu Bari, ex-security of Umaro Sissoko Embalo, dumped in the Mansoa River, Guinea-Bissau in August 2025)

raining, and only then can he even “think” about destroying the People's culture organized in its political manifestation: PAIGC! Despite all the persecutions, beatings, arrests, tortures, assassinations, the PAIGC is stronger and becoming stronger.

There is a saying that “...when a ship is sinking and passengers don't know how to swim, they'll grab hold to a leaf to save their life..”

The neo-colonial ship is sinking in Guinea-Bissau

Almost one year ago Sissoko Embalo announced that he wouldn't seek re-election, .

<https://www.africanews.com/2024/09/13/guinea-bissau-president-umaro-sissoco-embalo-declines-second-term-amid-political-uncertain/> but

then “changed his mind” a couple of months later

<https://www.reuters.com/world/africa/guinea-bissau-president-run-second-term-backtracking-vow-step-down-2025-03-04/>

He and every observer know that he cannot win, even with all manoeuvres imaginable. The desperate neo-colonialists are grabbing leaves thinking that they can save the life of the sinking anti-People regime. They have captured the most important institutions of the State that organize and judge election disputes. They set Legislative Elections for November 2024 and at the last minute postponed

cont. on page 6

ENGLISH



them. Since then, the Sissoko Embalo neo-colonial regime unilaterally marked general elections for 23 November 2025. This time, the ECOWAS Heads of State Summit of June 2025, confirmed the date in their Final Resolutions. Against the Constitution, they dissolved the National People's Assembly, broke the doors of offices of the elected President of the National People's Assembly (ANP) to occupy its Permanent Commission; surrounded the Supreme Justice Court and the house of its president with masked armed agents and forced him to resign under duress. The Economic Community of West Africa States (ECOWAS) didn't do anything.

The ECOWAS Charter is against these types of coup d'etats and violation of constitutions, but has not stopped it in Guinea-Bissau. Some forces of ECOWAS have tried, but stronger forces have hindered them.

The ECOWAS Heads of State summit of December 2024 decided to send a

High Level Political Mission to Guinea-Bissau together with the UN for West Africa. When the Mission issued its Road map that mandated a new CONSENSUS Government in March 2025, to prepare for elections of a new National Electoral Council (CNE), Supreme Court of Justice (STJ), and general elections 90 days later (June 2025), in reaction, the expired neo-colonial president of Guinea-Bissau threatened and did chase them and the Resident Representative of ECOWAS out of Guinea-Bissau.

However, the ECOWAS Armed Stabilisation Mission continues to protect the expired neo-colonial president of Guinea-Bissau, even though his term of office ended on 27 February 2025. They base their position on a bogus argument that the term ends on 4 September 2025, the 5th anniversary of a Supreme Court of Justice decision on presidential dispute.

According to the Guinea-Bissau Constitution, presidential elections must take place three (3) months prior to the end of term. The logic is that there may be run-off elections and time is needed to prepare for the



cont. on page 7

ENGLISH

inauguration, which means that even with the logic of 4 September being the end of the term, Presidential Elections should have taken place no later than 4 June 2025.

Any one of the two arguments arrives at the same conclusion: presidential elections should have already taken place, yet the ECOWAS Heads of State Summit of June 2025, resolved to confirm the date of 23 November 2025 for General Elections (Presidential and Legislative).

The Guinea-Bissau Constitution also prohibits an incumbent president from giving post to a new government within 90 days of the end of its mandate. Yet last week, on 10 August 2025, Umaro Sissoko Embalo gave post to a new unconstitutional “government of presidential initiative”. It should be noted that according to the Guinea-Bissau Constitution, any government that takes office must result from Legislative Elections. The political party that has the over-whelming majority forms the government. The PAIGC and its inclusive PAI Terra Ranka Platform won the over-whelming majority in the most recent Legislative Elections.

Will the General elections marked for 23 November 2025 take place?

The overwhelming majority of political



analysts all agree that the PAIGC and its inclusive PAI Terra Ranka Platform will comfortably win far more than an over-whelming majority. At the same time that the sparse support for the expired neo-colonial regime dwindled drastically, the enthusiastic support for the PAIGC and its inclusive PAI Terra Ranka Platform increased and continues to grow. When the expired neo-colonial regime convenes a rally, very few show up, even though they are giving money and transport.

Most analysts predict that the regime will **not** hold elections on 23 November 2025. The outgoing “Presidential initiative government” publicly announced on 10 August 2025 that they had 99% of elections preparations and were sacked one week prior to giving the elections dossier to the National Electoral Council (CNE).

cont. on page 8

ENGLISH

PAIGC and its inclusive PAI Terra Ranka Platform continue proactive organizing

The PAIGC and its inclusive PAI Terra Ranka Platform continue to **organize** to keep the masses informed and motivated **with one hand** while using some of the fingers of the other hand to struggle against the neo-colonial regime and other fingers to inform Alliances in the world.

As we write, the PAIGC and its Mass organizations are proactive. Its Mass Structures in villages, urban neighborhoods, towns are fortifying themselves, while its women's

organization, the Guinean Women's Democratic Union (**UDEMU**) and its youth organization, the Amilcar Cabral African Youth (**JAAC**) intensify their organizing. Most of the legitimate Civil Society organizations, including the National Union of Guinean Workers (**UNTG**) have been attacked but continue with activities, while the workers' unions have held repeated general strikes against the dictatorial regime.

The lesson learned is that the People's Party must include all sectors of the society in its permanent Structures, with systematic political ideological training based upon the culture of the People. If the enemies were able to destroy the sun and moon, the organized People will re-create them.



(Group of PAIGC Responsibles who completed another year of the Amilcar Cabral Political Ideological Training School)

FRENCH

LE DÉSESPOIR DU RÉGIME NÉOCOLONIAL DÉCADENT ET EXPIRÉ IMPOSÉ À LA GUINÉE-BISSAU

« Lorsqu'un navire coule et que les passagers ne savent pas nager, ils peuvent s'accrocher à n'importe quoi, même à une feuille, pour sauver leur vie. »

O n entend très peu parler de la Guinée-Bissau dans les médias. Si un coup d'État ou une guerre éclate, certains médias en font état brièvement, mais il n'y a pratiquement aucune information quotidienne ou hebdomadaire à ce sujet. Par conséquent, même certains de ceux qui se considèrent comme bien informés ne savent pas qui est le président ni quelles sont les forces politiques révolutionnaires. Certains se sont même rendus en Guinée-Bissau en « pensant » que le président néocolonialiste sortant, Umaro Sissoko Embalo, appartenait au PAIGC. C'est pire que de confondre un mouton avec un loup.

Lorsque Umaro Sissoko Embalo a été investi président de la Guinée-Bissau, le 27 février 2020, il a déclaré à plusieurs reprises que sa mission était de détruire le PAIGC. Lors de son voyage au Cap-Vert, il a appelé les Capverdiens à détruire le PAICV. Le peuple de Guinée-Bissau a répondu en lui imposant comme condition



(Photos de victimes du régime néocolonialiste, certaines tuées, d'autres torturées, arrêtées)

cont. on page 10

FRENCH



(Dead body of Tanu Bari, ex-security of Umaro Sissoko Embalo, dumped in the Mansoa River, Guinea-Bissau in August 2025)

préalable de détruire d'abord le soleil, la lune et d'empêcher la pluie de tomber, et ce n'est qu'alors qu'il pourra « envisager » de détruire la culture du peuple organisée dans sa manifestation politique : le PAIGC ! Malgré toutes les persécutions, les passages à tabac, les arrestations, les tortures, les assassinats, le PAIGC est plus fort et devient de plus en plus fort. Il existe un dicton qui dit : « ... quand un navire coule et que les passagers ne savent pas nager, ils s'accrochent à une feuille pour sauver leur vie... ».

Le navire néocolonialiste est en train de s'écrouler en Guinée-Bissau

Il y a près d'un an, Sissoko Embalo a annoncé qu'il ne se représenterait pas

aux élections, .
<https://www.africanews.com/2024/09/13/guinea-bissau-president-umaro-sissoko-embalo-declines-second-term-amid-political-uncertain/> mais il a ensuite « changé d'avis » quelques mois plus tard
<https://www.reuters.com/world/africa/guinea-bissau-president-run-second-term-backtracking-vow-step-down-2025-03-04/>

Lui et tous les observateurs savent qu'il ne peut pas gagner, même en recourant à toutes les manœuvres imaginables. Les néocolonialistes désespérés s'accrochent à des chimères en pensant pouvoir sauver la vie du régime antipopulaire en train de sombrer. Ils ont pris le contrôle des institutions les plus importantes de l'État qui organisent et jugent les litiges électoraux. Ils ont fixé les élections législatives au mois de novembre 2024, puis les ont reportées à la dernière minute. Depuis lors, le régime néocolonialiste de Sissoko Embalo a unilatéralement fixé la date des élections générales au 23 novembre 2025. Cette fois-ci, le sommet des



cont. on page 11

FRENCH



chefs d'État de la CEDEAO de juin 2025 a confirmé cette date dans ses résolutions finales. En violation de la Constitution, ils ont dissous l'Assemblée nationale populaire, enfoncé les portes des bureaux du président élu de l'Assemblée nationale populaire (ANP) pour occuper sa commission permanente, encerclé la Cour suprême et la maison de son président avec des agents armés masqués et l'ont contraint à démissionner sous la contrainte. La Communauté économique des États de l'Afrique de l'Ouest (CEDEAO) n'a rien fait.

La Charte de la CEDEAO s'oppose à ce type de coups d'État et de violations des constitutions, mais elle n'a pas empêché celui-ci en Guinée-Bissau. Certaines forces de la CEDEAO ont essayé, mais des forces plus puissantes les en ont empêchées.

Le sommet des chefs d'État de la CEDEAO de décembre 2024 a décidé d'envoyer une mission politique de haut niveau en Guinée-Bissau en collaboration avec l'ONU pour l'Afrique de l'Ouest. Lorsque la mission a publié sa feuille de route qui imposait un nouveau gouvernement de CONSENSUS en mars 2025, afin de préparer les élections d'un nouveau Conseil national électoral (CNE), la Cour suprême de justice (STJ) et les élections générales 90 jours plus tard (juin 2025), le président néocolonial de Guinée-Bissau, dont le mandat avait expiré, a réagi en les menaçant et en les chassant, ainsi que le représentant résident de la CEDEAO, hors de Guinée-Bissau.

Cependant, la Mission armée de stabilisation de la CEDEAO continue de protéger le président néocolonial de Guinée-Bissau, dont le mandat a expiré le 27 février 2025. Elle fonde sa position sur un argument fallacieux selon lequel le mandat prend fin le 4 septembre 2025, date du 5e anniversaire d'une décision de la Cour suprême de justice sur un litige présidentiel.



cont. on page 12

FRENCH

Selon la Constitution de la Guinée-Bissau, les élections présidentielles doivent avoir lieu trois (3) mois avant la fin du mandat. La logique est qu'il peut y avoir un second tour et qu'il faut du temps pour préparer l'investiture, ce qui signifie que même si l'on considère que le mandat expire le 4 septembre, les élections présidentielles auraient dû avoir lieu au plus tard le 4 juin 2025.

L'un ou l'autre de ces deux arguments aboutit à la même conclusion : les élections présidentielles auraient déjà dû avoir lieu, mais le sommet des chefs d'État de la CEDEAO de juin 2025 a décidé de confirmer la date du 23 novembre 2025 pour les élections générales (présidentielles et législatives).

La Constitution de la Guinée-Bissau interdit également à un président sortant de nommer un nouveau gouvernement dans les 90 jours précédant la fin de son mandat. Pourtant, la semaine dernière, le 10 août 2025, Umaro Sissoko Embalo a nommé un nouveau « gouvernement d'initiative présidentielle » inconstitutionnel. Il convient de noter que, selon la Constitution de la Guinée-Bissau, tout gouvernement qui entre en fonction doit être issu d'élections législatives. Le parti politique qui détient la majorité absolue forme le gouvernement. Le PAIGC et sa plateforme inclusive PAI Terra Ranka ont

remporté la majorité écrasante lors des dernières élections législatives.

Les élections générales prévues pour le 23 novembre 2025 auront-elles lieu ?

La grande majorité des analystes politiques s'accordent à dire que le PAIGC et sa plateforme inclusive PAI Terra Ranka remporteront largement plus qu'une majorité écrasante. Alors que le soutien déjà faible au régime néocolonial expiré a considérablement diminué, le soutien enthousiaste au PAIGC et à sa plateforme inclusive PAI Terra Ranka a augmenté et continue de croître. Lorsque le régime néocolonial expiré organise un rassemblement, très peu de personnes se présentent, même si elles reçoivent de l'argent et un moyen de transport.

La Constitution de la Guinée-Bissau interdit également à un président sortant de nommer un nouveau gouvernement dans les 90 jours précédant la fin de son mandat. Pourtant, la semaine dernière, le 10 août 2025, Umaro Sissoko Embalo a nommé un nouveau « gouvernement d'initiative présidentielle » inconstitutionnel. Il convient de noter que, selon la Constitution de la Guinée-Bissau, tout gouvernement qui entre en fonction doit être issu d'élections législatives. Le parti politique qui détient la majorité absolue forme le gouvernement. Le PAIGC et sa plateforme inclusive PAI Terra Ranka ont remporté la majorité écrasante lors des dernières

FRENCH

élections législatives.

Les élections générales prévues pour le 23 novembre 2025 auront-elles lieu ?

La grande majorité des analystes politiques s'accordent à dire que le PAIGC et sa plateforme inclusive PAI Terra Ranka remporteront largement plus qu'une majorité écrasante. Alors que le soutien déjà faible au régime néocolonial expiré a considérablement diminué, le soutien enthousiaste au PAIGC et à sa plateforme inclusive PAI Terra Ranka a augmenté et continue de croître. Lorsque le régime néocolonial expiré organise un rassemblement, très peu de personnes se présentent, même si elles reçoivent de l'argent et un moyen de transport.

La plupart des analystes prédisent que le régime n'organisera pas d'élections le 23 novembre 2025. Le « gouvernement d'initiative présidentielle » sortant a annoncé publiquement le 10 août 2025 qu'il avait terminé 99 % des préparatifs électoraux et a été limogé une semaine avant de remettre le dossier électoral au Conseil national électoral (CNE).

Le PAIGC et sa plateforme inclusive PAI Terra Ranka continuent à s'organiser de manière proactive

Le PAIGC et sa plateforme inclusive PAI Terra Ranka continuent à s'organiser pour tenir les masses informées et motivées d'une part, tout en utilisant d'autres

moyens pour lutter contre le régime néocolonial et informer les alliances dans le monde.

Au moment où nous écrivons ces lignes, le PAIGC et ses organisations de masse sont proactifs. Ses structures de masse dans les villages, les quartiers urbains et les villes se renforcent, tandis que son organisation de femmes, l'Union démocratique des femmes guinéennes (UDEMU), et son organisation de jeunesse, la Jeunesse africaine Amilcar Cabral (JAAC), intensifient leur organisation. La plupart des organisations légitimes de la société civile, y compris l'Union nationale des travailleurs guinéens (UNTG), ont été attaquées mais poursuivent leurs activités, tandis que les syndicats ouvriers ont organisé à plusieurs reprises des grèves générales contre le régime dictatorial.

La leçon à tirer est que le Parti populaire doit inclure tous les secteurs de la société dans ses structures permanentes, avec une formation politique et idéologique systématique basée sur la culture du peuple. Si les ennemis ont réussi à détruire le soleil et la lune, le peuple organisé les recréera.



(Groupe de responsables du PAIGC ayant terminé une nouvelle année à l'École de formation politique et idéologique Amilcar Cabral)

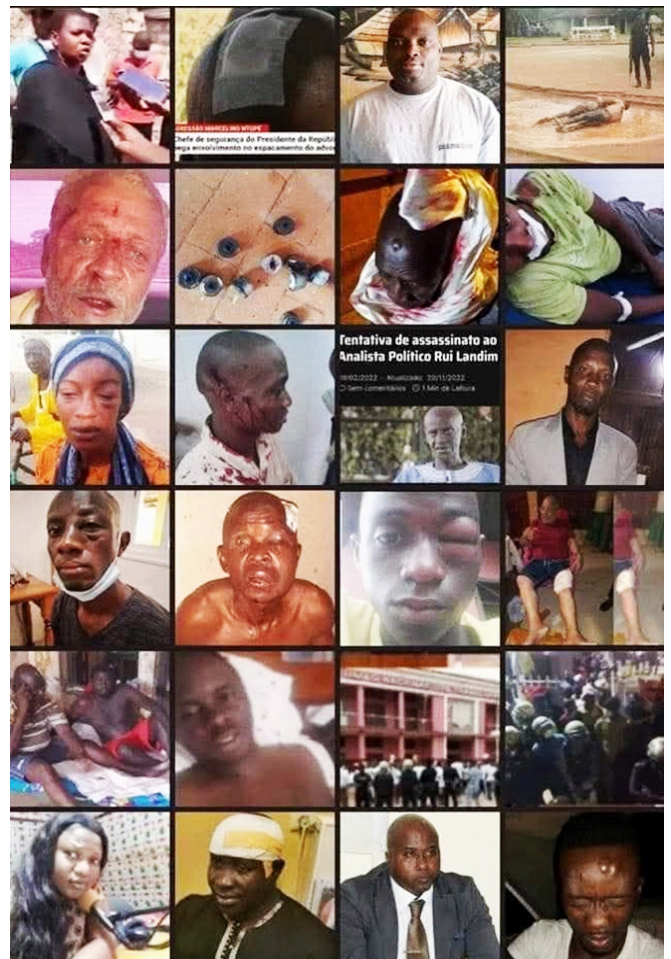
PORTUGUESE

O DESESPERO DO DECADENTE REGIME NEOCOLONIAL IMPOSTO À GUINÉ-BISSAU

“quando um navio está afundando e os passageiros não sabem nadar, eles (podem) agarrar (ou) segurar em qualquer coisa, até mesmo uma folha para salvar suas (vidas)/vida.”

Muito pouco se ouve falar da Guiné-Bissau nas notícias. Se ocorre um golpe de Estado ou uma guerra, isso é noticiado rapidamente por alguns meios de comunicação, mas há pouca ou nenhuma notícia diária ou semanal. Consequentemente, mesmo alguns que se consideram bem informados não sabem quem é o presidente ou quais as forças políticas revolucionárias. Alguns até viajaram para a Guiné-Bissau «pensando» que o presidente neocolonialista expirado, Umaro Sissoko Embalo, está com o PAIGC. Isso é pior do que confundir uma ovelha com um lobo.

Quando Umaro Sissoko Embalo tomou posse como presidente da Guiné-Bissau, em 27 de fevereiro de 2020, ele fez repetidas declarações públicas de que a sua missão era destruir o PAIGC. Durante a sua viagem a Cabo Verde, ele exortou os cabo-verdianos a destruírem o PAICV. O povo da Guiné-Bissau respondeu estabelecendo pré-requisitos: primeiro ele deve destruir o sol, a lua e impedir que a chuva caia, e só então ele poderá



(fotos das vítimas do regime neocolonialista, algumas mortas, outras torturadas, presas)

sequer «pensar» em destruir a cultura do povo organizada na sua manifestação

cont. on page 15

PORTUGUESE

O DESESPERO DO DECADENTE REGIME NEOCOLONIAL IMPOSTO À GUINÉ-BISSAU

“quando um navio está afundando e os passageiros não sabem nadar, eles (podem) agarrar (ou) segurar em qualquer coisa, até mesmo uma folha para salvar suas (vidas)/vida.”

from page 14



(O cadáver de Tanu Bari, ex-segurança de Umaro Sissoko Embalo, foi abandonado no rio Mansoa, na Guiné-Bissau, em agosto de 2025)

política: o PAIGC! Apesar de todas as perseguições, espancamentos, prisões, torturas e assassinatos, o PAIGC está mais forte e a ficar cada vez mais forte.

Há um ditado que diz que «... quando um navio está a afundar-se e os passageiros não sabem nadar, agarram-se a uma folha para salvar a vida...».

O navio neocolonial está a afundar-se na Guiné-Bissau.

Há quase um ano, Sissoko Embalo anunciou que não se recandidataria às eleições.

<https://www.africanews.com/2024/09/13/guinea-bissau-president-umaro-sissoco-embalo-declines-second-term-amid-political-uncertain/> mas depois

«mudou de ideias» alguns meses mais tarde

<https://www.reuters.com/world/africa/guinea-bissau-president-run-second-term-backtracking-vow-step-down-2025-03-04/>

Ele e todos os observadores sabem que não pode vencer, mesmo com todas as manobras imagináveis. Os neocolonialistas desesperados estão a agarrar-se a folhas, pensando que podem salvar a vida do regime antipopular que está a afundar-se. Eles capturaram as instituições mais importantes do Estado que organizam e julgam disputas eleitorais. Marcaram eleições legislativas para novembro de 2024 e, no último minuto, adiaram-nas. Desde então, o regime neocolonialista de Sissoko Embalo marcou unilateralmente as eleições gerais para 23 de novembro de 2025. Desta vez, a Cimeira dos Chefes de Estado da CEDEAO, em junho de 2025, confirmou a data nas suas resoluções finais. Contra a Constituição, eles

cont. on page 16

PORTUGUESE

O DESESPERO DO DECADENTE REGIME NEOCOLONIAL IMPOSTO À GUINÉ-BISSAU

“quando um navio está afundando e os passageiros não sabem nadar, eles (podem) agarrar (ou) segurar em qualquer coisa, até mesmo uma folha para salvar suas (vidas)/vida.”

dissolveram a Assembleia Nacional Popular, arrombaram as portas dos escritórios do presidente eleito da Assembleia Nacional Popular (ANP) para ocupar a sua Comissão Permanente; cercaram o Supremo Tribunal de Justiça e a casa do seu presidente com agentes armados mascarados e forçaram-no a demitir-se sob coação. A Comunidade Económica dos Estados da África Ocidental (CEDEAO) não fez nada.

A Carta da CEDEAO é contra este tipo de golpes de Estado e violação das constituições, mas não o impediu na Guiné-Bissau. Algumas forças da CEDEAO tentaram, mas forças mais fortes impediram-nas.

A cimeira dos Chefes de Estado da CEDEAO, realizada em dezembro de 2024, decidiu enviar uma Missão Política de Alto Nível à Guiné-Bissau, em conjunto com a ONU para a África Ocidental. Quando a Missão divulgou o seu Roteiro, que exigia um novo Governo de CONSENSO em março de 2025, para preparar as eleições de um novo Conselho Nacional Eleitoral (CNE), Supremo Tribunal de Justiça (STJ) e eleições gerais 90 dias depois (junho de 2025), em reação, o presidente neocolonial da Guiné-Bissau, cujo mandato expirou, ameaçou e expulsou a

missão e o representante residente da CEDEAO da Guiné-Bissau.

No entanto, a Missão de Estabilização Armada da CEDEAO continua a proteger o presidente neocolonial da Guiné-Bissau, cujo mandato terminou em 27 de fevereiro de 2025. Eles baseiam a sua posição num argumento falso de que o mandato termina em 4 de setembro de 2025, o 5.º aniversário de uma decisão do Supremo Tribunal de Justiça sobre a disputa presidencial.

De acordo com a Constituição da Guiné-Bissau, as eleições presidenciais devem realizar-se três (3) meses antes do fim do mandato. A lógica é que pode haver eleições de segundo turno e é necessário tempo para preparar a tomada de posse, o que significa que, mesmo com a lógica de 4 de setembro como o fim do mandato,



cont. on page 17

PORTUGUESE

O DESESPERO DO DECADENTE REGIME NEOCOLONIAL IMPOSTO À GUINÉ-BISSAU

“quando um navio está afundando e os passageiros não sabem nadar, eles (podem) agarrar (ou) segurar em qualquer coisa, até mesmo uma folha para salvar suas (vidas)/vida.”

as eleições presidenciais deveriam ter ocorrido o mais tardar em 4 de junho de 2025.

Qualquer um dos dois argumentos chega à mesma conclusão: as eleições presidenciais já deveriam ter ocorrido, mas a Cimeira dos Chefes de Estado da CEDEAO de junho de 2025 decidiu confirmar a data de 23 de novembro de 2025 para as eleições gerais (presidenciais e legislativo)

A Constituição da Guiné-Bissau também proíbe um presidente em exercício de nomear um novo governo nos 90 dias seguintes ao fim do seu mandato. No entanto, na semana passada, a 10 de agosto de 2025, Umaro Sissoko Embalo nomeou um novo «governo de iniciativa presidencial» inconstitucional. É importante referir que, de acordo com a Constituição da Guiné-Bissau, qualquer governo que assuma funções deve ser resultado de eleições legislativas. O partido político que tiver a maioria esmagadora forma o governo. O PAIGC e a sua plataforma inclusiva PAI Terra Ranka obtiveram a maioria esmagadora nas últimas eleições legislativas.

As eleições gerais marcadas para 23 de novembro de 2025 irão realizar-se?

A esmagadora maioria dos analistas



políticos concorda que o PAIGC e a sua plataforma inclusiva PAI Terra Ranka irão confortavelmente ganhar muito mais do que uma maioria esmagadora. Ao mesmo tempo que o escasso apoio ao regime neocolonial expirado diminuiu drasticamente, o apoio entusiástico ao PAIGC e à sua plataforma inclusiva PAI Terra Ranka aumentou e continua a crescer. Quando o regime neocolonial expirado convoca uma manifestação, muito poucos comparecem, mesmo que lhes seja oferecido dinheiro e transporte.

A maioria dos analistas prevê que o

cont. on page 18

PORTUGUESE

O DESESPERO DO DECADENTE REGIME NEOCOLONIAL IMPOSTO À GUINÉ-BISSAU

“quando um navio está afundando e os passageiros não sabem nadar, eles (podem) agarrar (ou) segurar em qualquer coisa, até mesmo uma folha para salvar suas (vidas)/vida.”

regime não realizará eleições em 23 de novembro de 2025. O «governo de iniciativa presidencial» cessante anunciou publicamente em 10 de agosto de 2025 que tinha 99% dos preparativos eleitorais concluídos e foi demitido uma semana antes de entregar o dossiê eleitoral ao Conselho Nacional Eleitoral (CNE).

O PAIGC e a sua plataforma inclusiva PAI Terra Ranka continuam a organizar-se de forma proativa

O PAIGC e a sua plataforma inclusiva PAI Terra Ranka continuam a organizar-se para manter as massas informadas e motivadas, com uma mão, enquanto usam alguns dedos da outra mão para lutar contra o regime neocolonial e outros dedos para informar as alianças no mundo.

Enquanto escrevemos, o PAIGC e as suas organizações de massas estão a ser proativos. As suas estruturas de massas nas aldeias, bairros urbanos e cidades estão a fortalecer-se, enquanto a sua organização de mulheres, a União Democrática das Mulheres Guineenses (UDEMU), e a sua organização de jovens, a Juventude Africana Amílcar Cabral (JAAC), intensificam a sua organização.

A maioria das organizações legítimas da sociedade civil, incluindo a União Nacional dos Trabalhadores Guineenses (UNTG), foram atacadas, mas continuam com as suas atividades, enquanto os sindicatos dos trabalhadores realizaram repetidas greves gerais contra o regime ditatorial.

A lição aprendida é que o Partido Popular deve incluir todos os setores da sociedade nas suas estruturas permanentes, com formação política e ideológica sistemática baseada na cultura do povo. Se os inimigos foram capazes de destruir o sol e a lua, o povo organizado irá recriá-los.



(Grupo de responsáveis do PAIGC que completaram mais um ano da Escola de Formação Política e Ideológica Amílcar Cabral)

ENGLISH

FINAL SEPARATION BETWEEN THE AES AND ECOWAS PEOPLES MUST GUARANTEE PAN-AFRICAN COEXISTENCE!



Diagne Fodé Roland

According to press reports, "at a regular summit held in Abuja, Nigeria, on Sunday, 15 December 2024, ECOWAS Heads of State and Government decided to grant a six-month extension to the authorities of Burkina Faso, Mali and Niger (AES). The aim was to give them the opportunity to reconsider their decision to leave the sub-regional organisation. This deadline expires on 29th

July 2025." ECOWAS, which until now had been belligerent in its support for NATO's war against the AES's sovereign military and civilian powers through jihadist terrorists, changed its stance following its failures and under the impetus of Senegal's newly democratically elected government.

The new Senegalese President and Togo were tasked with attempting to 'negotiate the return of the three countries to ECOWAS' by the deadline of 29th July 2025.

cont. on page 20

ENGLISH

FINAL SEPARATION BETWEEN THE AES AND ECOWAS PEOPLES MUST GUARANTEE PAN-AFRICAN COEXISTENCE!

This was a futile mission that the Senegalese President had to refuse because "Reiterating the irreversible and immediate nature of the withdrawal of the AES countries from ECOWAS [...], the College of Heads of State of the AES rightly considers the decision to extend the withdrawal of Burkina Faso, Mali and Niger from ECOWAS for six months as yet another attempt to allow the French junta and its auxiliaries to continue planning and carrying out destabilisation actions against the AES", as reported in the AES press.

Senegal and then Ghana, following the elections that brought new powers to the fore, seem to have neutralised the servile neo-colonial French-African, Euro-African and US-African warlike ambitions displayed until now by the club of ECOWAS Heads of State.

This is reflected in the fact that "the 135 agents from Mali, Burkina Faso and Niger employed by the West African organisation have received their termination letters, a direct consequence of the withdrawal. As a result, their contracts will end on 30 September 2025. They have been granted



compensation equivalent to three months' basic salary plus one month per year of service (capped at 12 months). These civil servants may be transferred to the corresponding new body of the Confederation of Sahel States.

It will now be necessary to ensure the free movement of people and goods for a total population of 353.66 million inhabitants in West Africa through an agreement between the two areas, the AEC and ECOWAS, by means of a positive agreement on customs tariffs, AEC and ECOWAS passports, cooperation in the sectors of health, agriculture, education, culture and sport, investment, etc.

Learning from the recent disastrous anti-African past of a neo-colonial ECOWAS means defining rules that benefit the populations and the bilateral and

cont. on page 21

ENGLISH

FINAL SEPARATION BETWEEN THE AES AND ECOWAS PEOPLES MUST GUARANTEE PAN-AFRICAN COEXISTENCE!

multilateral economic and commercial activity of the ESA and ECOWAS states, which must not be changed under any circumstances, while taking into account the sovereignty of the two areas within the framework of the necessary pan-African links.

The illusion referred to by the Senegalese Prime Minister in Ouagadougou during the inauguration of Thomas Sankara's mausoleum regarding the supposed 'boundaries' of 'terrorism' requires a sovereign anti-imperialist military agreement of pan-African solidarity between the AES and ECOWAS, extended to the AU. The AES must be the centre for defining the foundations and constituent elements of such a military alliance against NATO's hybrid war waged by jihadist terrorists in the Sahel and across Africa, whose main focus is: NATO imperialist military bases out of Africa!

Breaking the back of separatist jihadist terrorism means driving out NATO military bases in all their forms, fighting against their sources of funding from the petrodollars of the Emirates, and waging an ideological, political and cultural

offensive against the ethnicisation of jihadism in Africa.

The peoples must remain mobilised to prevent ECOWAS from returning to its origins as a neo-colonial pan-African alliance of neo-colonial states, born in 1975 once West Africa had rid itself of the sovereigntist regimes of Kwamé Nkrumah's Ghana and Modibo Keita's Mali, isolating Sékou Touré's Guinea/Saïfoulaye Diallo.

The bourgeois and petty bourgeois elites of Senegal and Africa, who thoughtlessly agitate for the rejection of 'coups d'état and military putsches' on principle, are now trapped by the constitutional and institutional coups d'état of the outlawed civilian dictatorships of Ouattara, who is running for a fourth unconstitutional term, Emballo, who is running for a third unconstitutional term, and the same for Eyadema's son, the bedridden Biya, etc. These so-called elites are deaf and blind to the Sankarist and Nasserist experience of sovereignty and moreover admire the popular anti-fascist coup

cont. on page 22

ENGLISH

FINAL SEPARATION BETWEEN THE AES AND ECOWAS PEOPLES MUST GUARANTEE PAN-AFRICAN COEXISTENCE!

d'état known as the 'Carnation Revolution' in Portugal because their imperialist mentors have agreed to it.

The dogmatic cretinism of the multiparty pluralism of liberal groupthink has spawned civil democracies that carry out liberal structural adjustment plans as the sole programme of neocolonial oppression in Africa.

The so-called African elites, doctrinally and mentally imprisoned by the totalitarian single thought that multipartyism is equal to democracy, bury their heads in the sand like ostriches so as not to see the fascist dictatorship of their model, which is the political regimes of their French or American imperialist bourgeois masters. The first French model flouts the 55% NO vote of the people on the European Constitutional Treaty (ECT) in 2005, and in 2024 the presidential dictatorship allows the parliamentary majority decided at the ballot box by the people to be disregarded. The second, the US,

circumvents the popular vote through the electoral college and uses its economic and military hegemony to impose the extraterritoriality of its internal laws, the culmination of which is the blockade against Cuba since 1961.

The sovereignist forces in each ECOWAS country must fight to put an end to stateless neo-colonial regimes so that ECOWAS can transform itself from a club of heads of state into a pan-African alliance of free peoples and states in West Africa.

FRENCH

SÉPARATION DÉFINITIVE ENTRE L'AES ET LA CEDEAO LES PEUPLES DOIVENT GARANTIR LA COHABITATION PANAFRICAINNE !**Diagne Fodé Roland**

On peut lire dans la presse que « lors d'un sommet ordinaire tenu à Abuja, au Nigeria, le dimanche 15 décembre 2024, les chefs d'État et de gouvernement de la CEDEAO avaient décidé d'accorder un délai de six mois aux autorités du Burkina, du Mali et du Niger (AES). Objectif : leur offrir la possibilité de revenir sur leur décision de quitter l'organisation sous-régionale. Ce

délai arrive à échéance le 29 juillet 2025 ». La CEDEAO belliqueuse jusqu'ici au service de la guerre de l'OTAN par djihad-terroristes interposés contre les pouvoirs militaro-civiles souverainistes de l'AES changeait de posture suite à ses échecs et sous l'impulsion du nouveau pouvoir démocratiquement élu du Sénégal.

Une mission avait été confiée au nouveau président sénégalais et au Togo

cont. on page 24

FRENCH

SÉPARATION DÉFINITIVE ENTRE L'AES ET LA CEDEAO LES PEUPLES DOIVENT GARANTIR LA COHABITATION PANAFRICAINNE !

de tenter de « négocier le retour des trois pays dans la CEDEAO » pour la date butoir du 29 juillet 2025. Une mission vaine que le président sénégalais devait refuser car « En réitérant le caractère irréversible et immédiat du retrait des pays de l'AES de la CEDEAO [...], le Collège des Chefs d'État de l'AES considère, à juste titre, la décision de proroger pour six mois le retrait du Burkina Faso, du Mali et du Niger de la CEDEAO comme étant une énième tentative permettant à la junte française et à ses supplétifs de poursuivre la planification et la conduite des actions de déstabilisation contre l'AES » comme on le lire dans la presse de l'AES.

Le Sénégal puis le Ghana après les élections qui ont amené de nouveaux pouvoirs semblent avoir neutralisé les velléités guerrières serviles néocoloniales françafricaine, eurafricaine et usafricaine affichées jusqu'ici par le club des chefs d'États de la CEDEAO.

Cela se traduit par le fait que « les 135 agents originaires du Mali, du Burkina



Faso et du Niger employés par l'organisation ouest africaine ont reçu leur lettre de fin de contrat, conséquence directe du retrait. Pour cela, dès le 30 septembre 2025 leur contrat prendra fin. Des indemnités de 3 mois de salaire de base plus un mois par année d'ancienneté (plafonné à 12 mois) leur ont été accordées ». Ces fonctionnaires pourront être transférés dans le nouvel organe correspondant de la Confédération des États du Sahel.

Il faudra maintenant concrétiser la préservation de la libre circulation des personnes et des biens d'une population globale de 353,66 millions d'habitants dans l'espace ouest africain par un accord entre les deux espaces AES et CEDEAO à travers un accord positif sur

cont. on page 25

FRENCH

SÉPARATION DÉFINITIVE ENTRE L'AES ET LA CEDEAO LES PEUPLES DOIVENT GARANTIR LA COHABITATION PANAFRICAINNE !

les tarifs douaniers, les passeports AES et CEDEAO, la coopération dans les secteurs de la santé, de l'agriculture, de l'Éducation, la culture et du sport, les investissements, etc.

Tirer les leçons du passé récent désastreux anti-africain d'une CEDEAO néocoloniale, c'est définir des règles bénéficiant aux populations et à l'activité économique et commerciale bilatérale et multilatérale des États de l'AES et de la CEDEAO qui ne doivent absolument pas être changées tout en tenant compte des souverainetés des deux espaces dans le cadre des nécessaires liens panafricains.

L'illusion dont parlait le premier ministre sénégalais à Ouagadougou lors de l'inauguration du mausolée de Thomas Sankara sur « les limites frontalières » supposées du « terrorismes » nécessite un accord souverain militaire anti-impérialiste de solidarité panafricaine entre l'AES et la CEDEAO étendue à l'UA. L'AES doit être le centre de définition des fondements et des éléments constitutifs d'une telle alliance militaire contre la guerre hybride de l'OTAN par djihado-

terroristes interposés dans le Sahel et à l'échelle de l'Afrique dont l'axe principal est : bases militaires des impérialistes de l'OTAN, hors de l'Afrique !

Briser l'échine du djihado-terrorisme séparatiste, c'est chasser les bases militaires sous toutes ses formes de l'OTAN, lutter contre leurs sources de financements des pétro-dollars des Émirats et mener une offensive idéologique, politique et culturelle contre l'ethnisation du djihadisme en Afrique.

Les peuples doivent absolument rester mobiliser pour empêcher la CEDEAO de retourner à ses origines d'alliances panafricaines néocoloniales des États néocoloniaux née en 1975 une fois l'Afrique de l'ouest débarrassée des régimes souverainistes que sont le Ghana de Kwamé Nkrumah et le Mali de Modibo Keita du Mali isolant la Guinée de Sékou Touré/Saïfoulaye Diallo.

Les élites bourgeoises et petites bourgeoises sénégalaises et africaines qui agitent sans réfléchir le rejet par principe des « coups d'États, des putschs militaires » sont aujourd'hui piégées par

cont. on page 26

FRENCH

SÉPARATION DÉFINITIVE ENTRE L'AES ET LA CEDEAO LES PEUPLES DOIVENT GARANTIR LA COHABITATION PANAFRICAINNE !

les coups d'États constitutionnels et institutionnels des dictatures civiles hors la loi des Ouattara qui s'offre une quatrième candidature anticonstitutionnelle, d'un Emballo une troisième candidature anticonstitutionnelle, Idem d'un Eyadema fils, d'un Biya grabataire, etc. Ces soit-disant élites sont sourds et aveugles sur l'expérience souverainiste Sankariste, Nassériste et par ailleurs admirent le coup d'État populaire antifasciste baptisé de « révolutions des œillets » au Portugal parce que leurs maîtres à penser impérialistes en ont convenu.

Le crétinisme dogmatique du pluralisme multipartite de la pensée unique libérale a fécondé des démocraties civiles exécutant les plans libéraux d'ajustement structurel comme programme unique de l'oppression néocoloniale en Afrique.

Les prétendues élites africaines doctrinalement mentalement prisonnier de la pensée unique totalitaire selon laquelle multipartisme = démocratie plongent la tête dans le sable à la manière de l'autruche pour ne pas voir la dictature fascisante de leur modèle que sont les

régimes politiques de leurs maîtres bourgeois impérialistes français ou étasunien. Le premier modèle français bafoue le vote NON à 55 % du peuple au Traité Constitutionnel Européen (TCE) en 2005 et en 2024 la dictature présidentialisiste permet de refuser le respect de la majorité parlementaire décidée dans les urnes par le peuple. Le second étasunien contourne le vote populaire par celui des grands électeurs et utilise son hégémonie économique et militaire pour imposer l'extra-territorialité de ses lois internes dont le summum est le blocus contre Cuba depuis 1961.

Les forces souverainistes de chaque pays de la CEDEAO doivent lutter pour mettre fin aux régimes apatrides néocoloniaux pour que la CEDEAO de club de chefs d'États se transforme en alliance panafricaine des peuples et États libres d'Afrique de l'ouest.

PORTUGUESE

**SEPARAÇÃO DEFINITIVA ENTRE A AES E A CEDEAO
OS POVOS DEVEM GARANTIR A COABITAÇÃO PAN-AFRICANA!**

Diagne Fodé Roland

Podemos ler na imprensa que «durante uma cimeira ordinária realizada em Abuja, na Nigéria, no domingo, 15 de dezembro de 2024, os chefes de Estado e de governo da CEDEAO decidiram conceder um prazo de seis meses às autoridades do Burquina Faso, Mali e Níger (AES). Objetivo: oferecer-lhes a possibilidade de reverter a sua decisão de sair da organização sub-regional. Este prazo

vence a 29 de julho de 2025». A CEDEAO, até então belicosa ao serviço da guerra da OTAN por intermédio de jihadistas-terroristas contra os poderes militar-civis soberanistas da AES, mudou de postura após os seus fracassos e sob o impulso do novo poder democraticamente eleito do Senegal. Foi confiada ao novo presidente senegalês e ao Togo a missão de tentar «negociar o regresso dos três países à CEDEAO» até ao prazo limite de 29 de

cont. on page 27

PORTUGUESE

SEPARAÇÃO DEFINITIVA ENTRE A AES E A CEDEAO OS POVOS DEVEM GARANTIR A COABITAÇÃO PAN-AFRICANA!

julho de 2025.

Uma missão vã que o presidente senegalês teve de recusar porque «Reiterando o caráter irreversível e imediato da retirada dos países da AES da CEDEAO [...], o Colégio de Chefes de Estado da AES considera, com razão, a decisão de prorrogar por seis meses a retirada do Burkina Faso, do Mali e do Níger da CEDEAO como mais uma tentativa de permitir que a junta francesa e os seus auxiliares continuem a planear e a conduzir ações de desestabilização contra a AES», como se pode ler na imprensa da AES.

O Senegal e, posteriormente, o Gana, após as eleições que trouxeram novos poderes, parecem ter neutralizado as ambições bélicas servilistas neocoloniais franco-africanas, euro-africanas e euro-africanas manifestadas até agora pelo clube dos chefes de Estado da CEDEAO.

Isso traduz-se no facto de «os 135 agentes originários do Mali, do Burkina Faso e do Níger empregados pela organização da África Ocidental terem recebido a sua carta de rescisão de contrato, consequência direta da retirada. Por isso, a partir de 30 de



setembro de 2025, o seu contrato terminará. Foram-lhes concedidas indemnizações correspondentes a 3 meses de salário base mais um mês por ano de antiguidade (com um limite máximo de 12 meses). Estes funcionários poderão ser transferidos para o novo órgão correspondente da Confederação dos Estados do Sahel.

Agora será necessário concretizar a preservação da livre circulação de pessoas e bens de uma população global de 353,66 milhões de habitantes no espaço da África Ocidental através de um acordo entre os dois espaços AES e CEDEAO, por meio de um acordo positivo sobre tarifas alfandegárias, passaportes AES e CEDEAO, a cooperação nos setores da saúde, agricultura, educação, cultura e desporto, investimentos, etc.

Aprender com o passado recente

cont. on page 29

PORTUGUESE

SEPARAÇÃO DEFINITIVA ENTRE A AES E A CEDEAO OS POVOS DEVEM GARANTIR A COABITAÇÃO PAN-AFRICANA!

desastroso e anti-africano de uma CEDEAO neocolonial significa definir regras que beneficiem as populações e a atividade económica e comercial bilateral e multilateral dos Estados da AES e da CEDEAO, que não devem ser alteradas de forma alguma, tendo em conta as soberanias dos dois espaços no âmbito das necessárias relações pan-africanas. A ilusão de que falava o primeiro-ministro senegalês em Ouagadougou, durante a inauguração do mausoléu de Thomas Sankara, sobre as supostas «fronteiras» do «terrorismo» requer um acordo militar soberano anti-imperialista de solidariedade pan-africana entre a AES e a CEDEAO, alargado à UA. A AES deve ser o centro de definição dos fundamentos e dos elementos constitutivos de tal aliança militar contra a guerra híbrida da OTAN por meio de jihadistas-terroristas interpostos no Sahel e em toda a África, cujo eixo principal é: bases militares dos imperialistas da OTAN, fora da África!

Quebrar a espinha dorsal do jihadismo separatista significa expulsar as bases militares da OTAN em todas as suas formas, lutar contra as suas fontes de financiamento dos petrodólares dos

Emirados e conduzir uma ofensiva ideológica, política e cultural contra a etnicização do jihadismo em África.

Os povos devem permanecer mobilizados para impedir que a CEDEAO retorne às suas origens de alianças pan-africanas neocoloniais dos Estados neocoloniais, nascidas em 1975, uma vez que a África Ocidental se livrou dos regimes soberanistas do Gana de Kwamé Nkrumah e do Mali de Modibo Keita, isolando a Guiné de Sékou Touré/Saïfoulaye Diallo.

As elites burguesas e pequeno-burguesas senegalesas e africanas que agitam sem refletir a rejeição por princípio dos «golpes de Estado, golpes militares» estão hoje presas pelos golpes de Estado constitucionais e institucionais das ditaduras civis fora da lei de Ouattara, que se candidata pela quarta vez de forma anticonstitucional, de Emballo, que se candidata pela terceira vez de forma anticonstitucional, o mesmo se aplica a Eyadema filho, a Biya acamado, etc. Estas supostas elites são surdas e cegas à experiência soberanista sankarista, nasserista e, além disso, admiram o golpe de Estado

cont. on page 30

PORTUGUESE

SEPARAÇÃO DEFINITIVA ENTRE A AES E A CEDEAO OS POVOS DEVEM GARANTIR A COABITAÇÃO PAN-AFRICANA!

popular antifascista batizado de «revolução dos cravos» em Portugal porque os seus mestres imperialistas assim o decidiram.

O cretinismo dogmático do pluralismo multipartidário do pensamento único liberal fértil em democracias civis que executam os planos liberais de ajustamento estrutural como programa único de opressão neocolonial em África.

As supostas elites africanas, doutrinariamente presas ao pensamento único totalitário de que multipartidarismo = democracia, enterram a cabeça na areia como avestruzes para não ver a ditadura fascista do seu modelo, que são os regimes políticos dos seus senhores burgueses imperialistas franceses ou norte-americanos. O primeiro modelo francês desrespeita o voto NÃO de 55% do povo ao Tratado Constitucional Europeu (TCE) em 2005 e, em 2024, a ditadura presidencialista permite recusar o respeito pela maioria parlamentar decidida nas urnas pelo povo. O segundo, norte-americano, contorna o voto popular pelo voto dos

grandes eleitores e usa a sua hegemonia económica e militar para impor a extraterritorialidade das suas leis internas, cujo ápice é o bloqueio contra Cuba desde 1961.

As forças soberanistas de cada país da CEDEAO devem lutar para pôr fim aos regimes apátridas neocoloniais, para que a CEDEAO, de clube de chefes de Estado, se transforme numa aliança pan-africana dos povos e Estados livres da África Ocidental.

ENGLISH

CÔTE D'IVOIRE: 65 YEARS OF ILLUSORY INDEPENDENCE



As Côte d'Ivoire celebrates its 65th anniversary of independence in Bouaké on 7th August 2025, there is an urgent need to question the reality of this independence. Are we politically free? Do we decide our own path to development? These questions require an uncompromising analysis of the persistent chains of neocolonialism in our country.

Economically, the country remains trapped in a model inherited from colonisation. The priority given to crops such as coffee, cocoa and rubber, which are in demand by multinationals for the European market, is to the detriment of food crops such as plantains, rice, millet and yams. The maintenance of the CFA franc, managed by France, symbolises this dependence, while the onerous loans contracted by successive governments are a burden on several generations.

cont. on page 32

ENGLISH

CÔTE D'IVOIRE: 65 YEARS OF ILLUSORY INDEPENDENCE



Infrastructure (roads, bridges, power stations, etc.), the creation of upmarket neighbourhoods and universities primarily serve the needs of the imperialists and, incidentally, allow the ruling upper classes to embezzle billions at the expense of the people.

The political sphere is just as subjugated. The majority of Ivorian leaders were educated in France to serve the neocolonial system. Each candidate for the presidency of the Republic of Côte d'Ivoire is backed by a faction of the French bourgeoisie. Historical examples abound and are described at length by former colonial officials turned historians, such as Robert Bourgi, highlighting the total submission of the Abidjan authorities to the French government through the France Afrique unit of the Elysée Palace. The military overthrow of Laurent Gbagbo in 2011 after his rejection of France-Africa, or

French support for Alassane Ouattara's unconstitutional third term in 2020, are all facts that attest to the submissive nature of the Abidjan government's relationship with Paris. Today, there is every reason to believe that the announcement of an illegal fourth term in 2025 has been validated after multiple trips by the Ivorian head of state to Paris.

Culturally, French domination is expressed through the identical reproduction of French educational programmes and the marginalisation of local languages. This intellectual alienation consolidates neo-colonial hegemony.

The commemoration of the 65th anniversary of Côte d'Ivoire's independence comes at a time of explosive pre-election tensions, with Alassane Ouattara running for a fourth term in violation of the constitution, the ruling RHDP party controlling all the institutions responsible for organising the elections, the main opposition candidates excluded from the electoral roll, and the government maintaining a climate of terror against anyone who dares to challenge and fight back.

We are witnessing arbitrary abductions of activists and opposition leaders who dare to organise demonstrations, while

cont. on page 33

ENGLISH

CÔTE D'IVOIRE: 65 YEARS OF ILLUSORY INDEPENDENCE

supporters of the government have complete freedom to take to the streets whenever they want. The opposition's peaceful march on 2 August 2025 against Ouattara's fourth term was banned. However, on the night of 1 to 2 August, following acts of provocative vandalism in Yopougon perpetrated by unidentified hooded men, the security forces arrested opposition activists in complete disregard of the rules of criminal procedure.

In a context of total submission of Côte d'Ivoire to French imperialism, in a context of dictatorial governance where the majority of Ivorians live in fear of reliving the painful events of 1995, 2000, 2002, 210/2011, and 2020, celebrating national independence is nothing short of Machiavellian. The people of Côte d'Ivoire have no other salvation than to mobilise en masse to break this dictatorship in order to build a democratic, popular, modern, and anti-imperialist republic. Bindé Kaku



FRENCH

CÔTE D'IVOIRE : 65 ANS D'INDÉPENDANCE EN TROMPE-L'ŒIL



Alors que la Côte d'Ivoire célèbre avec faste son 65^{ème} anniversaire d'indépendance à Bouaké ce 7 août 2025, il y a urgence d'interroger la réalité de cette indépendance. Sommes-nous libres politiquement ? Décidons-nous nous-mêmes notre voie de développement ? Ces questions, imposent une analyse

sans concession des chaînes persistantes du néocolonialisme dans notre pays. Sur le plan économique, le pays reste prisonnier d'un modèle hérité de la colonisation. La priorité aux cultures du café, cacao, hévéa, etc. produits réclamés par les multinationales pour le marché européen, se fait au détriment des cultures vivrières comme la banane plantain, le riz, le mil, ou l'igname. Le

cont. on page 35

FRENCH

CÔTE D'IVOIRE : 65 ANS D'INDÉPENDANCE EN TROMPE-L'ŒIL



maintien du FCFA, géré par la France, symbolise cette dépendance, tandis que les prêts léonins contractés par les gouvernements successifs enchaînent plusieurs générations. Les infrastructures (routes, ponts, centrales électriques etc.), la création des quartiers huppés, des universités, servent d'abord les besoins des impérialistes, et permettent au passage aux hauts bourgeois au pouvoir de détourner des milliards sur le dos du peuple.

La sphère politique est tout aussi assujettie. Les dirigeants ivoiriens sont pour la majorité, formatés en France pour servir le système néocolonial. Chaque candidat à la présidence de la république de Côte d'Ivoire est adossé à une faction de la bourgeoisie française. Les exemples historiques abondent et sont décrits abondamment par des fonctionnaires colons reconvertis en historiens, comme Robert Bourgi, mettant en relief la

soumission totale des pouvoirs d'Abidjan aux gouvernants français par la cellule France Afrique de l'Elysée. Le renversement manu militari de Laurent Gbagbo en 2011 après son refus de la Françafrique, ou le soutien français au 3^{ème} anticonstitutionnel d'Alassane Ouattara en 2020 sont autant de faits qui attestent du caractère des rapports de soumission des gouvernants d'Abidjan vis-à-vis de Paris. Aujourd'hui, tout porte à croire que l'annonce d'un 4^{ème} mandat illégal en 2025 a été validée après de multiples voyages du chef de l'Etat ivoirien à Paris.

Culturellement, la domination française s'exprime par la reproduction à l'identique des programmes éducatifs hexagonaux et la marginalisation des langues locales. Cette aliénation intellectuelle consolide l'hégémonie néocoloniale.

La commémoration du 65^{ème} anniversaire de l'indépendance de la Côte d'Ivoire, survient dans un contexte préélectoral explosif, où Alassane Ouattara s'est porté candidat pour une 4^{ème} fois en violation des dispositions de la constitution, où le RHDP, parti au pouvoir a soumis toutes les institutions chargées de l'organisation des élections, où sont exclus de la liste électorale les principaux candidats de l'opposition, où le pouvoir entretient un climat de terreur sur tous ceux qui osent contester et lutter.

cont. on page 36

FRENCH

CÔTE D'IVOIRE : 65 ANS D'INDÉPENDANCE EN TROMPE-L'ŒIL

L'on assiste à des enlèvements arbitraires de militants et chefs de l'opposition qui osent organiser des manifestations, tandis que les partisans du pouvoir ont une totale liberté pour envahir les rues quand ils veulent. La marche pacifique de l'opposition du 2 août 2025 contre le 4^{ème} mandat de Ouattara, a été interdite. Mais dans la nuit du 1^{er} au 2 août, suite à des actes de vandalismes provocateurs à Yopougon, perpétrés par des hommes encagoulés non identifiés, les forces de l'ordre ont procédé à des arrestations de militants de l'opposition, dans la négation totale des règles de procédures pénales.

Dans un contexte de soumission totale de la Côte d'Ivoire à l'impérialisme français, dans un contexte de gouvernance dictatoriale où la majorité des ivoiriens vivent dans la peur de revivre les douloureux événements de 1995, 2000, 2002, 210/2011, 2020, célébrer l'indépendance nationale, relève du machiavélisme. Le peuple de Côte n'a d'autre salut qu'une mobilisation massive pour briser cette dictature afin de bâtir une république démocratique, populaire, moderne et anti-impérialiste.

Bindé Kaku



PORTUGUESE

COSTA DO MARFIM: 65 ANOS DE INDEPENDÊNCIA ILUSÓRIA



Enquanto a Costa do Marfim celebra com pompa o seu 65.º aniversário da independência em Bouaké, a 7 de agosto de 2025, é urgente questionar a realidade dessa independência. Somos politicamente livres? Decidimos por nós próprios o nosso caminho de desenvolvimento? Estas questões exigem uma análise sem

concessões das cadeias persistentes do neocolonialismo no nosso país.

No plano económico, o país continua prisioneiro de um modelo herdado da colonização. A prioridade dada às culturas de café, cacau, seringueira, etc., produtos exigidos pelas multinacionais para o mercado europeu, é feita em detrimento das culturas alimentares,

cont. on page 38

PORTUGUESE

COSTA DO MARFIM: 65 ANOS DE INDEPENDÊNCIA ILUSÓRIA



como a banana-da-terra, o arroz, o milho ou o inhame. A manutenção do FCFA, gerido pela França, simboliza essa dependência, enquanto os empréstimos leoninos contraídos pelos sucessivos governos acorrentam várias gerações. As infraestruturas (estradas, pontes, centrais elétricas, etc.), a criação de bairros de luxo e universidades servem, em primeiro lugar, as necessidades dos imperialistas e permitem que a alta burguesia no poder desvie milhares de milhões às custas do povo.

A esfera política também está sujeita a isso. A maioria dos líderes da Costa do Marfim foi formada na França para servir ao sistema neocolonial. Cada candidato à presidência da República da Costa do Marfim é apoiado por uma facção da burguesia francesa. Os exemplos históricos são abundantes e descritos em pormenor por funcionários coloniais reconvertidos em historiadores, como Robert Bourgi, destacando a submissão total dos poderes de Abidjan aos

governantes franceses pela célula França-África do Eliseu. A derrubada manu militari de Laurent Gbagbo em 2011 após a sua recusa da Françafrique, ou o apoio francês ao terceiro mandato anticonstitucional de Alassane Ouattara em 2020 são fatos que atestam o caráter de submissão dos governantes de Abidjan em relação a Paris. Hoje, tudo leva a crer que o anúncio de um quarto mandato ilegal em 2025 foi validado após várias viagens do chefe de Estado da Costa do Marfim a Paris.

Culturalmente, o domínio francês expressa-se através da reprodução idêntica dos programas educativos hexagonais e da marginalização das línguas locais. Esta alienação intelectual consolida a hegemonia neocolonial. A comemoração do 65.º aniversário da independência da Costa do Marfim ocorre num contexto pré-eleitoral explosivo, em que Alassane Ouattara se candidatou pela quarta vez, violando as disposições da Constituição, em que o RHDP, partido no poder, submeteu todas as instituições responsáveis pela organização das eleições, em que os principais candidatos da oposição foram excluídos da lista eleitoral, em que o poder mantém um clima de terror sobre todos aqueles que ousam contestar e lutar.

Assistimos a sequestros arbitrários de militantes e líderes da oposição que ousam organizar manifestações, enquanto os partidários do poder têm

PORTUGUESE

COSTA DO MARFIM: 65 ANOS DE INDEPENDÊNCIA ILUSÓRIA

total liberdade para invadir as ruas quando querem. A marcha pacífica da oposição de 2 de agosto de 2025 contra o quarto mandato de Ouattara foi proibida.

Mas, na noite de 1 para 2 de agosto, após atos de vandalismo provocadores em Yopougon, perpetrados por homens encapuzados não identificados, as forças da ordem procederam à detenção de militantes da oposição, em total negação das regras processuais penais. Num contexto de submissão total da Costa do Marfim ao imperialismo

francês, num contexto de governação ditatorial em que a maioria dos marfinenses vive com medo de reviver os dolorosos acontecimentos de 1995, 2000, 2002, 2010/2011, 2020, celebrar a independência nacional é uma atitude maquiavélica. O povo da Costa do Marfim não tem outra salvação senão uma mobilização maciça para quebrar esta ditadura, a fim de construir uma república democrática, popular, moderna e anti-imperialista.

Bindé Kaku



ENGLISH

STATEMENT ON RECENT ANTI-NIGERIAN XENOPHOBIA IN GHANA

“There are no contradictions amongst the African masses – only amongst Africa’s elites” – Amilcar Cabral..

The Socialist Movement of Ghana (SMG) condemns the calls by a tiny, but loud, group of citizens demanding that “Nigerians” leave Ghana. These backward and shameful display of xenophobia that erupt periodically across our continent serve the diversionist and divide-and-rule agenda of tiny sections of the African elite and their imperialist masters. They do not reflect the interests or will of the suffering popular masses of Ghana, Nigeria, or any other African nation.

The frustrated youth of Ghana should think clearly and reject the fantastical rumours spread by ignorant and vicious forces that seek to use them. What will their xenophobia yield except reprisals by equally frustrated Nigerian youth? Who wins in such a senseless confrontation? And the youth should ask historical questions? How long have communities with ancient ethnicities now arbitrarily branded “Nigerian” or “Ghanaian”

(or “Ivoirienne” or “Burkinabe” etc) lived amongst each other and worked and produced our beautiful but troubled cultures? Are these colonial divisions meaningful?

Do irate Ghanaian “nationalists” really believe that there are more “Nigerians” hustling here than “Ghanaians” hustling in “Nigeria”?

We face an international system of exploitation that periodically and cold-bloodedly seeks to divert the attention of its victims and channel our pent-up energy into fighting and killing one another so that we do not come together to fight our common exploiter:

the exploiter that dominates our cocoa, our oil and gas, our minerals, that makes us increasingly dependent upon food imports. The exploiters’ political agents whip up ethnic, religious, and so-called “national” tensions whenever they sense that the masses are becoming politically aware and beginning to focus on grand exploitation as the root of our crises. Xenophobia must be understood as just one more attack on the African People.

Nkrumah taught us that Africa must unite, amongst other things, because he foresaw

cont. on page 40

ENGLISH**STATEMENT ON RECENT ANTI-NIGERIAN XENOPHOBIA IN GHANA**

that our continued division into inconsequential neocolonies would disintegrate Africa.

We see this clearly today. Our wealth, and even our youth, leave our shores at an accelerating pace. Murderous conflicts are expanding across the Sahel. There is creeping genocide in the DRC and Sudan. Our regional institutions are disintegrating and becoming increasingly irrelevant. Even neo-colonial constitutionalism is collapsing in country after country as Imperialism seeks to prop up its strongmen to protect the system of exploitation. The solution to our problems is to collectively take control of our resources and use them to serve our people's needs and not the West's greed. There is no alternative to the hard work of building a continental unity based on the interests of Africa's working people. There is no alternative to a socialist Africa.

SMG calls on all socialist revolutionaries, Pan-Africanists, Organised Labour, student bodies, and working-class organisations to resist xenophobia in Ghana and across Africa. We must educate, organise, and mobilise for what matters:

- collective ownership and peaceful

planned development of Africa's vast resources to meet the needs of our people; and

- socio-economic rights - work, education, housing, and healthcare of our people;

We stand in solidarity with the Nigerian communities living in Ghana and against those who seek to victimise them.

Down with xenophobia! Forward to African unity! Forward to socialism

Kwesi Pratt, Jnr.

General Secretary, SMG.

FRENCH

DÉCLARATION SUR LA RÉCENTE XÉNOPHOBIE ANTI-NIGÉRIANE AU GHANA

« Il n'y a pas de contradictions parmi les masses africaines, seulement parmi les élites africaines » – Amilcar Cabral.

Le Mouvement socialiste du Ghana (MSG) condamne les appels lancés par un groupe de citoyens, minoritaire mais bruyant, exigeant que les « Nigériens » quittent le Ghana. Ces manifestations rétrogrades et honteuses de xénophobie qui éclatent périodiquement à travers notre continent servent les intérêts divisionnistes et la stratégie de division pour mieux régner d'une petite partie de l'élite africaine et de leurs maîtres impérialistes. Ils ne reflètent pas les intérêts ni la volonté des masses populaires souffrantes du Ghana, du Nigeria ou de toute autre nation africaine.

Les jeunes frustrés du Ghana devraient réfléchir clairement et rejeter les rumeurs fantaisistes répandues par des forces ignorantes et malveillantes qui cherchent à les utiliser. Que leur apportera leur xénophobie, si ce n'est des représailles de la part de jeunes Nigériens tout aussi frustrés ? Qui sortira vainqueur d'une confrontation aussi absurde ? Les jeunes devraient se poser des questions historiques. Depuis combien de temps les communautés aux ethnies anciennes, désormais arbitrairement qualifiées de « nigériennes » ou « ghanéennes » (ou « ivoiriennes » ou «

burkinabès », etc.), vivent-elles ensemble, travaillent-elles et produisent-elles nos cultures magnifiques mais troublées ? Ces divisions coloniales ont-elles un sens ? Les « nationalistes » ghanéens en colère croient-ils vraiment qu'il y a plus de « Nigériens » qui se débrouillent ici que de « Ghanéens » qui se débrouillent au « Nigeria » ?

Nous sommes confrontés à un système international d'exploitation qui cherche périodiquement et sans pitié à détourner l'attention de ses victimes et à canaliser notre énergie refoulée dans des combats et des tueries entre nous, afin que nous ne nous unissions pas pour lutter contre notre exploiteur commun : celui qui domine notre cacao, notre pétrole et notre gaz, nos minerais, et qui nous rend de plus en plus dépendants des importations alimentaires. Les agents politiques des exploiters attisent les tensions ethniques, religieuses et dites « nationales » dès qu'ils sentent que les masses prennent conscience politiquement et commencent à se concentrer sur la grande exploitation comme étant la cause profonde de nos crises. La xénophobie doit être comprise comme une attaque de plus contre le peuple africain.

Nkrumah nous a enseigné que l'Afrique doit s'unir, entre autres parce qu'il avait

FRENCH**DÉCLARATION SUR LA RÉCENTE XÉNOPHOBIE ANTI-NIGÉRIANE AU GHANA**

prévu que notre division continue en néo-colonies insignifiantes désintégrerait l'Afrique. Nous le voyons clairement aujourd'hui. Nos richesses, et même notre jeunesse, quittent nos côtes à un rythme accéléré. Des conflits meurtriers se propagent à travers le Sahel. Un génocide rampant sévit en RDC et au Soudan. Nos institutions régionales se désintègrent et perdent de plus en plus de leur pertinence. Même le constitutionnalisme néocolonial s'effondre dans un pays après l'autre, alors que l'impérialisme cherche à soutenir ses hommes forts pour protéger le système d'exploitation.

La solution à nos problèmes consiste à prendre collectivement le contrôle de nos ressources et à les utiliser pour répondre aux besoins de nos peuples, et non pour satisfaire la cupidité de l'Occident. Il n'y a pas d'autre alternative que de travailler d'arrache-pied pour construire une unité continentale fondée sur les intérêts des travailleurs africains. Il n'y a pas d'autre alternative qu'une Afrique socialiste.

Le MSG appelle tous les révolutionnaires socialistes, les panafricanistes, les syndicats, les associations étudiantes et les organisations ouvrières à résister à la xénophobie au Ghana et dans toute l'Afrique. Nous devons éduquer,

organiser et mobiliser pour ce qui compte la propriété collective et le développement pacifique et planifié des vastes ressources de l'Afrique afin de répondre aux besoins de notre peuple; et les droits socio-économiques - travail, éducation, logement et soins de santé de notre peuple;

Nous sommes solidaires des communautés nigérianes vivant au Ghana et contre ceux qui cherchent à les persécuter.

À bas la xénophobie ! En avant vers l'unité africaine ! En avant vers le socialisme !

PORTUGUESE

DECLARAÇÃO SOBRE A RECENTE XENOFOBIA ANTI-NIGERIANOS EM GANA

«Não há contradições entre as massas africanas – apenas entre as elites africanas» – Amílcar Cabral.

O Movimento Socialista do Gana (SMG) condena os apelos de um grupo pequeno, mas ruidoso, de cidadãos que exigem que os «nigerianos» deixem o Gana. Estas manifestações retrógradas e vergonhosas de xenofobia, que eclodem periodicamente em todo o nosso continente, servem a agenda diversionista e de «dividir para reinar» de pequenos setores da elite africana e dos seus senhores imperialistas. Não refletem os interesses ou a vontade das massas populares sofredoras do Gana, da Nigéria ou de qualquer outra nação africana.

Os jovens frustrados do Gana devem pensar com clareza e rejeitar os rumores fantasiosos espalhados por forças ignorantes e maliciosas que procuram usá-los. O que resultará da sua xenofobia, além de represálias por parte de jovens nigerianos igualmente frustrados? Quem ganha num confronto tão sem sentido? E os jovens devem fazer perguntas históricas? Há quanto tempo as comunidades com etnias antigas, agora arbitrariamente rotuladas como «nigerianas» ou «ganesas» (ou «marfinenses» ou «burquinenses», etc.), vivem juntas, trabalham e produzem as nossas belas, mas conturbadas, culturas? Estas divisões coloniais têm

algum significado? Os «nacionalistas» ganenses irados acreditam realmente que há mais «nigerianos» trabalhando aqui do que «ganenses» trabalhando em «Nigéria»? Enfrentamos um sistema internacional de exploração que, periodicamente e a sangue frio, procura desviar a atenção das suas vítimas e canalizar a nossa energia reprimida para lutar e matar uns aos outros, para que não nos unamos para combater o nosso explorador comum: o explorador que domina o nosso cacau, o nosso petróleo e gás, os nossos minerais, que nos torna cada vez mais dependentes das importações de alimentos. Os agentes políticos dos exploradores incitam tensões étnicas, religiosas e as chamadas «nacionais» sempre que sentem que as massas estão a tornar-se politicamente conscientes e a começar a concentrar-se na grande exploração como a raiz das nossas crises. A xenofobia deve ser entendida como mais um ataque ao povo africano.

Nkrumah ensinou-nos que a África deve unir-se, entre outras coisas, porque previu que a nossa divisão contínua em neocolónias inconsequentes iria desintegrar a África. Vemos isso claramente hoje. A nossa riqueza e até mesmo a nossa juventude deixam as nossas costas a um ritmo acelerado. Conflitos mortíferos estão a expandir-se pelo Sahel. Há um genocídio crescente na RDC e no Sudão. As nossas

PORTUGUESE**DECLARAÇÃO SOBRE A RECENTE XENOFOBIA ANTI-NIGERIANOS EM GANA**

instituições regionais estão a desintegrar-se e a tornar-se cada vez mais irrelevantes. Até mesmo o constitucionalismo neocolonial está a entrar em colapso em vários países, à medida que o imperialismo procura apoiar os seus homens fortes para proteger o sistema de exploração. A solução para os nossos problemas é assumir coletivamente o controlo dos nossos recursos e utilizá-los para servir as necessidades do nosso povo e não a ganância do Ocidente.

Não há alternativa ao trabalho árduo de construir uma unidade continental baseada nos interesses dos trabalhadores africanos. Não há alternativa a uma África socialista. Não há alternativa ao trabalho árduo de construir uma unidade continental baseada nos interesses dos trabalhadores africanos. Não há alternativa a uma África socialista.

A SMG apela a todos os revolucionários socialistas, pan-africanistas, sindicatos, associações estudantis e organizações da classe trabalhadora para que resistam à xenofobia no Gana e em toda a África. Temos de educar, organizar e mobilizar-nos para o que é importante:

- propriedade coletiva e desenvolvimento pacífico e planeado dos vastos recursos da África para satisfazer as

necessidades do nosso povo; e

- direitos socioeconómicos - trabalho, educação, habitação e cuidados de saúde para o nosso povo;

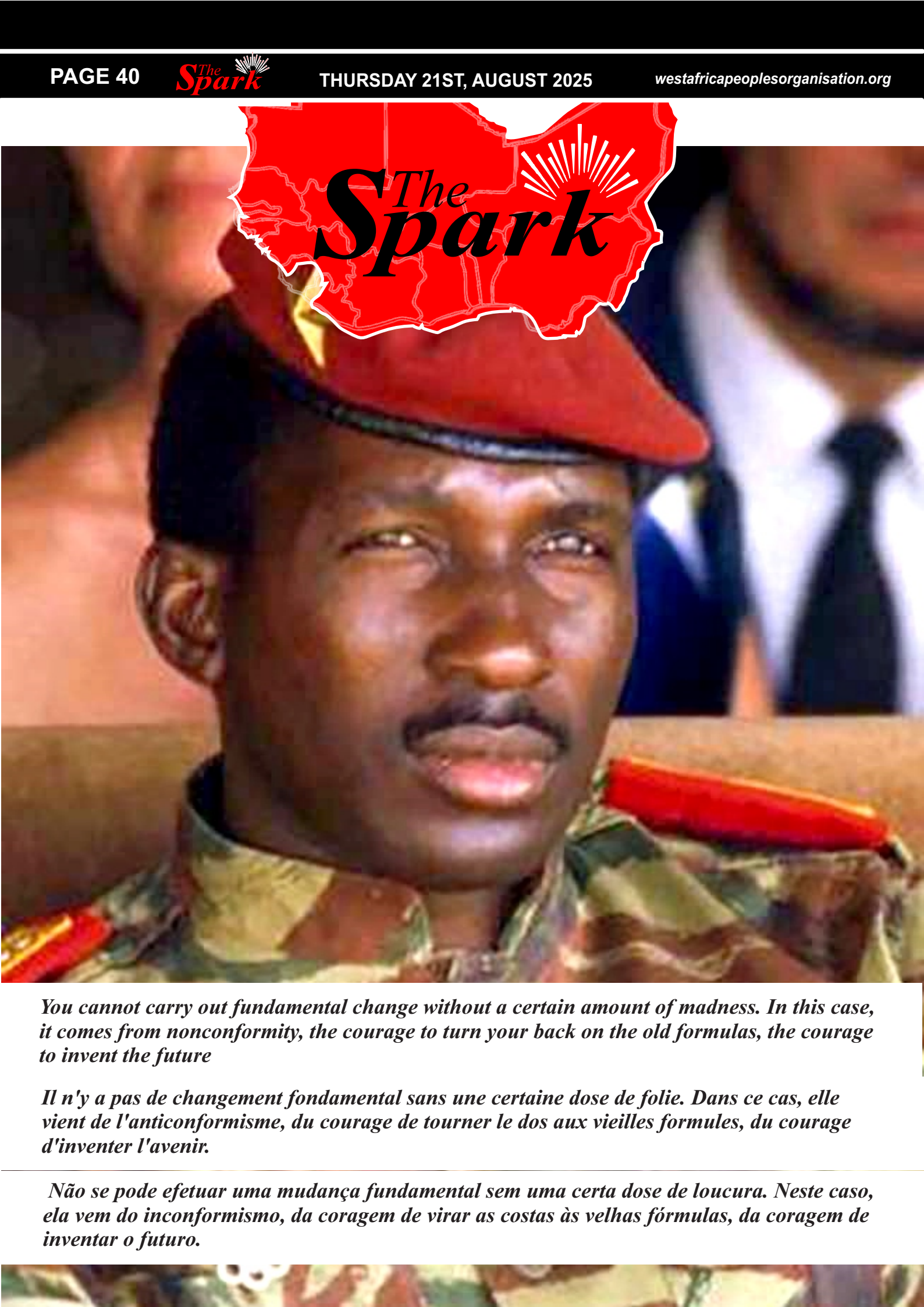
Somos solidários com as comunidades nigerianas que vivem no Gana e contra aqueles que procuram vitimizá-las.

Abaixo a xenofobia! Avante com a unidade africana! Avante com o socialismo!

Assinado

Kwesi Pratt, Jnr.

Secretário-geral, SMG



The Spark

You cannot carry out fundamental change without a certain amount of madness. In this case, it comes from nonconformity, the courage to turn your back on the old formulas, the courage to invent the future

Il n'y a pas de changement fondamental sans une certaine dose de folie. Dans ce cas, elle vient de l'anticonformisme, du courage de tourner le dos aux vieilles formules, du courage d'inventer l'avenir.

Não se pode efetuar uma mudança fundamental sem uma certa dose de loucura. Neste caso, ela vem do inconformismo, da coragem de virar as costas às velhas fórmulas, da coragem de inventar o futuro.